



Bündner Kantonsschule  
Scola chantunala grischuna  
Scuola cantonale grigione

Philippe Benguerel, Coettore, Dir. Scuola media commerciale, Arosastrasse 2, 7000 Chur  
Tel. 081 257 51 51 / Fax 081 257 51 52 / philippe.benguerel@bks-campus.ch/ www.bks-campus.ch

## Stage aziendale Scuola media commerciale Informazioni per le aziende che offrono stage

*Gentili Signore, egregi Signori*

*Innanzitutto Vi ringrazio per la Vostra disponibilità nell'offrire un posto di stage per un'allieva o un allievo della nostra Scuola.*

*Questo opuscolo informativo riassume in sintesi le più importanti condizioni generali.*

*Informazioni più dettagliate e altra documentazione si trova sul nostro sito internet o può essere richiesto al nostro personale addetto.*

*Gli indirizzi e i link necessari si trovano in fondo all'opuscolo.*

*Per la formazione delle nostre giovani e dei nostri giovani sono indispensabili dei posti di stage. Ci rendiamo conto che il periodo del nostro stage, della durata minima di quattro settimane, è piuttosto breve. Apprezzo perciò molto il Vostro impegno. Resto volentieri a Vostra disposizione per eventuali richieste e chiarimenti.*

*Cordiali saluti*

SCUOLA CANTONALE GRIGIONE  
Direttore Scuola media commerciale

*Philippe Benguerel*  
Philippe Benguerel

## Informazioni sulla Scuola media commerciale

La Scuola media commerciale è una scuola media superiore eclettica e orientata alla pratica che ha nelle materie di commercio ed economia i suoi campi specifici. La formazione si appoggia al sistema di formazione professionale duale, ma offre maggiore formazione generale con particolare accento sulle lingue, matematica, storia, geografia e scienze naturali. La formazione scolastica di base viene completata con gli stage professionali e con gli elementi di pratica professionale integrati nell'insegnamento.

La Scuola media commerciale offre dopo un periodo di formazione di quattro anni un attestato federale di capacità di impiegata/-o di commercio (AFC) e una maturità professionale di commercio.



## Le nostre allieve e i nostri allievi – Le Vostre stagiste e i Vostr stagisti

Le diplomande e i diplomandi d'età tra i 17 e i 18 anni della Scuola media commerciale:

- sono interessate/-i ad attività economiche e commerciali
- dispongono, secondo l'età, di buone conoscenze informatiche e sanno esprimersi adeguatamente, in iscritto e oralmente, nella comunicazione e amministrazione di un ufficio.
- di regola sanno capire velocemente nuovi compiti e li svolgono autonomamente.

## Lo stage aziendale

Durata e periodo	Lo stage aziendale di commercio dura almeno quattro settimane. Ha luogo al termine del secondo anno di formazione nei mesi di giugno/ luglio. Altri periodi possono essere concordati con la Direzione scolastica.
Obiettivi	Tramite lo stage aziendale si consente un legame con il mondo del lavoro. Questa esperienza facilita alle allieve e agli allievi da un lato la loro scelta professionale e dall'altro l'organizzazione dello stage lungo della durata di un anno. L'inserimento nella pratica aumenta il proprio senso di responsabilità, rafforza l'autostima e migliora le diverse competenze professionali.
Contenuti	<p>Possibili contenuti si trovano nella documentazione formativa e di prestazioni della nostra Scuola che allieve e allievi sono tenuti ad aggiornare personalmente. (→ Scaricabile dalla home page.)</p> <p>L'azienda è libera nella scelta dei contenuti. Non è tuttavia possibile raggiungere tutti gli obiettivi.</p>
Compiti delle aziende	Lasciamo alle aziende la competenza di organizzare lo stage e di seguire e impiegare adeguatamente le stagiste e gli stagisti. Alle stagiste e agli stagisti viene rilasciato un certificato di lavoro alla fine dello stage.
Retribuzione	L'azienda è libera di versare una retribuzione alla/-o stagista corrispondente alle sue prestazioni. Quale valore indicativo per l'ammontare della retribuzione può far stato lo stipendio usuale di un apprendista nel secondo anno di formazione.

## Informazioni e documentazione

Trovate ulteriori informazioni sul sito della Scuola cantonale grigione. Vi preghiamo di consultare i vari documenti scaricabili.

[https://www.gr.ch/IT/istituzioni/amministrazione/ekud/ahb/bks/formazione/smc/betrieb\\_spraktikum/Seiten/default.aspx](https://www.gr.ch/IT/istituzioni/amministrazione/ekud/ahb/bks/formazione/smc/betrieb_spraktikum/Seiten/default.aspx)

- Informazioni sullo stage aziendale per la formazione commerciale
- Documentazione formativa e di prestazioni

## Ragguagli

Sig. Philippe Benguerel, Corettore Scuola cantonale grigione e Direttore SMC:  
Mail: philippe.benguerel@bks.gr.ch  
Telefon: 081 257 51 51 (Segreteria Scg)

Sig. Florian Jörg, Responsabile incaricata SMC  
Mail: florian.joerg@bks-campus.ch